SPORT-ELEC®
INSTITUT

CELLU ROLL MASSAGER

FR

GB

ES

NL



Photos non contractuelles / Nicht vertragliche Fotos / Poze noncontractuale / Fotos no contractuales / Foto non contrattuali / A termék eltérhet a fényképt

NOTICE D'EMPLOI

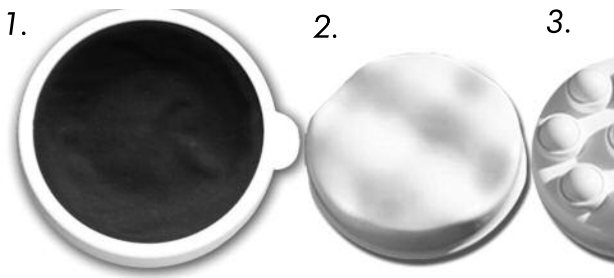
Réf : PM789

SPORT-ELEC® Institut - *31 Rue du Val Breton - BP 35 - 27520 Bourgtheroulde - Infreville - FRANCE*
TEL : + 33 (0)2 32 96 50 50 - FAX : + 33 (0)2 32 96 50 59 - **info-de@sport-elec.com**



3 accessoires interchangeables :

1 - Filet de protection
2 - Tête de massage ondulée
3 - Tête de massage à billes



MODE DEMPLOI

PRECAUTIONS DUSAGE ET DENTRETIEN

1 - Après usage, placer le CELLU ROLL MASSAGER dans un endroit à température ambiante et sec.
2 - Essuyer avec un chiffon doux sans utiliser de produit abrasif.
3 - Ne pas plonger le produit dans un liquide.
4 - Tenir éloigner des solvants et des détergents.
5 - Ne pas essayer de réparer le CELLU ROLL MASSAGER ni de l'ouvrir.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Merci d'avoir acheter le CELLU ROLL MASSAGER.
Avant toute première utilisation, veuillez lire attentivement le mode d'emploi et le conservez précieusement.

ATTENTION

Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas ouvrir l'appareil. Pour réduire le risque de feu ou choc électrique, ne pas exposer ce produit à l'humidité ou à la moisissure.

CONSEILS DE SECURITE

Lisez le manuel avant toute utilisation.
Pour réduire le risque de choc électrique, de brûlure, de feu ou de blessure:
1- Toujours débrancher le produit de la prise électrique immédiatement après utilisation et avant nettoyage.
2 - Ne pas utiliser dans la salle de bain ni sous la douche / bain.
3 - Ne pas ranger le produit dans un endroit où il pourrait tomber dans l'eau, couler.
4 - Ne pas le laisser tomber dans l'eau ou dans un autre liquide.
5 - Ne pas attraper le produit s'il est tombé dans l'eau. Débrancher le immédiatement.
6- Attachez vos cheveux avant l'utilisation pour éviter qu'ils se coincent dans l'appareil.

ATTENTION

1- Ne pas laisser le produit branché sans surveillance.
2 - Ne pas laisser le produit à la portée des enfants.
3 - Ne pas utiliser d'accessoire non recommandé par le fabricant.
4 - Ne pas brancher le produit si le cordon d'alimentation ou la prise sont endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou endommagé ou s'il est tombé dans l'eau.
5 - Tenir le produit éloigné des surfaces chaudes.
6 - Ne jamais obstruer les entrées d'air du produit ou le placer sur un lit, ou une couverture qui pourraient faire blocage.
7 - Ne jamais utiliser pendant le sommeil.
8 - Ne jamais insérer d'objets dans les ouvertures.
9 - Ne pas utiliser à côté d'aérosols ou en présence d'oxygène.
10 - Ne pas utiliser à proximité des yeux ou sur toute autre partie sensible.
11 - Ne pas utiliser sous une couverture ou sous un oreiller, la chaleur pouvant provoquer inflammation, choc électrique ou blessure.
12 - Ne pas tenir l'appareil par le cordon d'alimentation, ne pas utilser le cordon comme poignée.
13 - Ne pas l'utiliser toujours au même endroit sur le corps. Utiliser l'appareil en massage continu, en changeant continuellement la partie du corps à masser.
14 - Pour éteindre l'appareil, tourner le bouton de puissance dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à entendre le «clic», et débrancher la prise.
15 - Ne pas réparer l'appareil, en cas de problème, contactez le service après vente.
16 - Ce produit est conçu pour un usage domestique uniquement.

PRECAUTIONS

1 - Consultez votre médecin avant toute utilisation.
2 - Ne pas utiliser sur une zone douloureuse.
3 - Cet appareil est conçu pour un usage non professionnel pour les muscles fatigués et courbaturés. Il n'est pas conçu dans un but thérapeutique. Si vos symptômes persistent ou s'aggravent après utilisation, contactez votre médecin immédiatement.

CONSEILS DUTILISATION

1 - Assurez vous que l'appareil soit éteint avant de brancher l'appareil.
2 - Choisissez l'accessoire : la tête de Massage ondulée pour soulager les tensions musculaires, la tête à billes pour activer la circulation sanguine et désincruster la cellulite, le filet de protection pour le massage du cou.
Vous pouvez aussi utiliser la tête de massage à billes ou la tête de massage ondulée sous le filet de protection.
3- Appliquez la crème de massage ou le gel de votre choix, sur votre peau.
4 - Pour allumer ou éteindre l'appareil, tourner le bouton de puissance jusqu'au «clic».
5 - Pour augmenter l'intensité, tourner lentement le bouton de puissance dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et pour diminuer l'intensité, tourner le bouton de puissance dans le sens des aiguilles d'une montre.
6- Saisissez l'appareil par la poignée et commencez votre massage par des mouvements circulaires, ou en remontant de bas en haut du corps.
7- Après utilisation, retirez l'accessoire et ranger l'appareil dans un endroit propre et sec.

Note : dévissez le filet de protection pour le nettoyer à l'eau si besoin. Séchez-le avant de le revisser sur l'appareil.

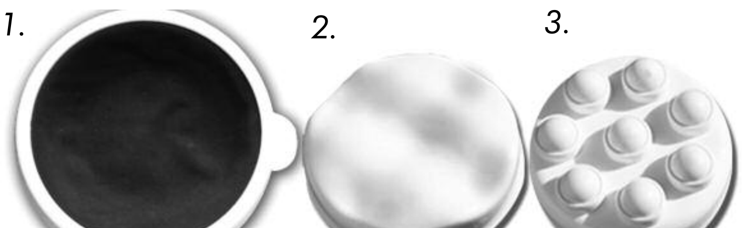
Caractéristiques techniques
Adaptateur : 220-240V
Frequence : 50Hz
Puissance : ≤ 15W
Poids : 0.780 Kg

CE 2008 104 CE CEM
ROHS 2002 95 CE *Le produit est fabriqué sans matériaux pouvant avoir un effet néfaste sur l'écologie.*

Lorsque vous vous séparez de votre produit en fin de vie, veillez à respecter la réglementation nationale. Nous vous remercions ainsi de le déposer à un endroit prévu à cet effet afin d'assurer son élimination de façon sûre dans le respect de l'environnement.



3 removable accessories:
1 - Protect net
2 - Wavy massage head
3 - Roll-on massage head



USER MANUAL

PRODUCT CARE AND MAINTENANCE

1. Place the CELLU ROLL MASSAGER in a safe cool and dry place when not in use.
2. Wipe with a damp soft cloth using no abrasive cleaner.
3. Never submerge the unit in any liquid.
4. Keep away from all solvents and harsh detergents.
5. DO NOT attempt to repair the CELLU ROLL MASSAGER. There are no user-serviceable parts.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Thank you for purchasing this CELLU ROLL MASSAGER Before using this massager, please read the operation manual thoroughly.

CAUTION

- To reduce the risk of electric shock, do not remove cover or back. To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this product to rain or moisture.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

All of the safety and operating instructions should be read, adhered to and followed before the product is operated.

TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, BURNS, FIRE OR INJURY :

1. Always unplug the appliance from the electrical outlet immediately after using and before cleaning.
2. Do not use while bathing or in a shower.
3. Do not place or store product where it can fall or be pulled into a tab or sink.
4- Do not place the product in the water or other liquid.
5. Do not reach for product that has fallen into water. Unplug it immediately.
6- Do not install roller where the hair may be easily twisted

WARNING

1. Do not leave product unattended when plugged in. Unplug it from outlet when not in use.
2. Do not leave product unattended when used by or near children.
3. Do not use attachments not recommended by manufacturer.
4. Never operate this product if it has a damaged cord or plug, if it does not work properly, if it has been dropped or damaged or dropped into the water.
5. Keep cord away from heated surfaces
6. Never block the air openings of the product or place it on a surface, such as a bed or couch, where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint and hair.
7. Never use while sleeping.
8. Never drop or insert objects into openings
9. Do not operate where aerosol products are being used or where oxygen is being administered.
10. Never drop or insert objects into openings.
11. Do not operate under blanket or pillow. Excessive heating can occur and cause fire, electric shock or injury.
12. Do not carry this product by supply cord as handle.
13. Do not use on one concentrated area of the body. It is meant to be used in continuous motion, constantly changing the massage area.
14. To disconnect, turn all controls to the off position and then remove the plug from the outlet.
15. Do not perform any servicing on the product.
16. This product is designed for household use only.

CAUTION

1. Consult your doctor before using this product.
2. Do not use in the presence of unexplained pain.
3. Never leave the product operating or unattended, especially if children are present.
5. The appliance is designed as a non-professional massager to soothe tired and aching muscles. It is not intended to be a substitute for medical attention. If your ailments or symptoms persist or worsen after use, contact your doctor immediately.

INSTRUCTION FOR USE

1 - Make sure the power is off before plugging the device.
2 - Choose the accessory:
- Roll-on massage head for anti-cellulite massage
- Wavy massage head to relax muscles tensions
- Protect net for the neck
You can also use the roll-on or wavy massage head under the protect net.
3 - Apply cream or gel massage of your choice on your skin
4 - To turn on or off, turn the power button until "Click"
5 - To increase the intensity, slowly turn the power counterclockwise and clockwise to decrease the intensity, turn the power button in the direction of clockwise.
6 - Enter the aircraft through the wrist and start your massage with circular motions or going up and down the body.
7 - After use, remove the attachment and store your device in a dry and cool place.

Note: Unlock the safety net for the clean water if necessary. Dry before the screw on the device.

SPECIFICATION

Power: 220-240V
Frequency: 50Hz
Power: ≤ 15W
Weight: 0.780 Kg

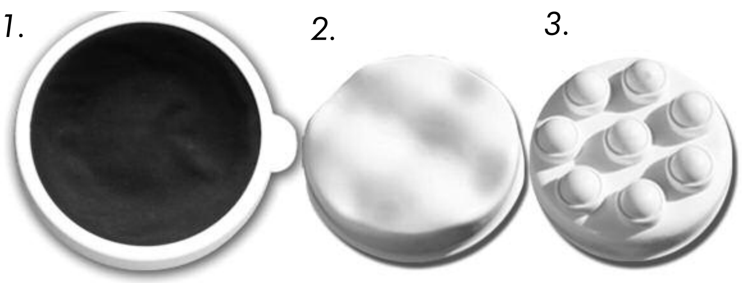
CE 2008 104 EC CEM

	When you bin your product at the end of its lifetime, be sure to respect the national ecology regulations. We thus thank you for depositing it in a place provided for that purpose, in order to secure its elimination in an environmentally respectfull way.

ROHS 2002 95 EC *This product is manufactured without materials which could have a harmful effect on ecology.*



3 accesorios amovibles
1 - rede de seguridad
2 - Masaje corrugado
3 - Bolas



INSTRUCCIONES

PRECAUCIONES PARA EL USO Y EL MANTENIMIENTO

1 - Después del uso, colocar el aparato de CELLU ROLL MASSAGER en un lugar con temperatura ambiente y seca.
2 - Limpie con un trapo suave sin usar productos abrasivos.
3 - No sumerja el producto en un líquido.
4 - Mantener alejado de disolventes y detergentes.
5 - No intente reparar el aparato de masaje multifunción ni abrirlo.

GUARDAR LAS INSTRUCCIONES
Gracias para comprar el el aparato de CELLU ROLL MASSAGER Antes del primer uso, lear las instrucciones.

ATENCIÓN
Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no abra el aparato. Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este producto a humedad

CONSEJOS DE SEGURIDAD
Lea el manual antes de usar
Para reducir el riesgo de choque, quemaduras, incendios o lesiones:
1 - Siempre desenchufe el producto de la toma de corriente eléctrica
inmediatamente después de su uso y antes de limpiar.
2 - No utilice en el cuarto de baño, ducha o baño.
3 - No ponga el producto en un lugar donde podría caer en el agua.
4 - No dejar caen en el agua u otro líquido.
5 - No coger el producto si cayó en el agua. Desenchufe lo inmediatamente.
6 - Adjuntar su pelo antes de usar el aparato.

ATENCIÓN
1 - No dejar el producto conectado sin su presencia.
2 - No dejar el producto al alcance de los niños
3 - No utilice accesorios no recomendados por el fabricante
4 - No conecte el producto si el cable de alimentación está dañado, si no está funcionando correctamente, caído o dañado, o si cayó en el agua.
5 – No dejar el producto cerca de superficies calientes.
6 – Nunca atascar las entradas de aire del producto o colocarlo sobre una cama, manta…
7 – No usar durante el sueño.
8 – No insertar objetos en las aperturas.
9 - No usar junto a aerosoles o en presencia de oxígeno.
10 - No utilizar cerca de los ojos o en cualquier otra parte sensible del cuerpo.
11 - No utilizar bajo una manta o almohada, el calor puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones.
12 - No sujete el cable de alimentación.
13 - No utilizar siempre en la misma parte del cuerpo. Utilizar el dispositivo en masaje continuo, cambiando en diferentes partes del cuerpo.
14 - Para apagar el aparato, gire el botón en el sentido de las agujas del reloj hasta que escucha el "clic" y desconecte el enchufe.
15 - No reparar el aparato, lo mandar al servicio tecnico.
16 - Este producto está diseñado solo para un uso doméstico.

PRECAUCIONES
1 - Consultar su médico antes de utilizacion.
2 - No utilizar sobre una zona dolorosa.
3 - Esta aparato está diseñado para uso no profesional y músculos cansados. No está diseñado para fines terapéuticos. Si los síntomas persisten o empeoran después del uso, consultar su médico inmediatamente.

SUGERENCIAS PARA EL USO
1 – Verificar que el aparato está apagado antes de su conexión.
2 - Seleccione el accesorio de masaje / bolas / rede de seguridad y colocarlo en el aparato.
3 - Aplicar la crema de masaje o el gel sobre su piel.
4 - Para encender o apagar el aparato, gire el botón de potencia hasta el "clic".
5 - Para aumentar la intensidad, girar lentamente el botón de potencia en la dirección opuesta de las agujas del reloj y por disminuir la intensidad, girar el botón de potencia en el sentido de las agujas del reloj.
6 – Coger el aparato y empezar el masaje con movimientos circulares o de bajo asta ariba.
7 - Después del uso, quitar el accesorio para almacenarlo.

Nota: Quitar la protección para limpiarlo con agua si necesario. Secarlo antes de ponerlo de nuevo sobre el aparato.

Características técnicas
Adaptador: 220-240V
Frecuencia: 50 Hz
Potencia: 25W
Peso: 0.780 kg

CE 2008 104 EC CEM
ROHS 2002 95 EC *): el producto está fabricado sin materiales que pueden tener un efecto perjudicial sobre la ecología*

Cuando vaya a eliminar el producto respete la reglamentación nacional. Depositelo en un lugar previsto con el fin de asegurar su eliminación de manera segura para el medio ambiente.



3 uerwijderbare accessoires:
1 - Vangnetten
2 - Massage gegolfd
3 - Hoofdhoofdmassage bal



VOORZORGSMAATREGELEN BIJ GEBRUIK EN ONDERHOUD

1 - Plaats , na gebruik, uw CELLU ROLL MASSAGER op een droge plaats op kamertemperatuur.
2 - Maak hem proper met een zachte doek, gebruik geen schuurmiddelen.
3 - Dompel uw apparaat niet in een vloeistof.
4 - Breng het niet in contact met oplosmiddelen en detergenten.
5 - Het is niet goed uw CELLU ROLL MASSAGER zelf te willen herstellen en te openen.

BEWAAR DEZE RICHTLIJNEN

Fijn dat u CELLU ROLL MASSAGER hebt gekocht. Gelieve aandachtig de gebruiksaanwijzing te lezen alvorens het apparaat de eerste maal te gebruiken; bewaar deze richtlijnen zorgvuldig.

Om elektrische schokken te vermijden is het wenselijk het apparaat niet te openen. In het apparaat bevinden zich geen losse onderdelen. Om brandgevaar en elektrische schokken te vermijden is het goed om dit apparaat iet in water of in een vochtige omgeving te plaatsen.

VEILIGHEIDSRAADGEVENGEN

Lees de bijsluiter vóór het eerste gebruik.
Alle raadgevengen betreffende de veiligheid en de werking van het apparaat dienen gelezen te worden vóór het gebruik van ; men hoort de inhoud te begrijpen en hem op te volgen..

GEVAAR

Om elektrische schokken te vermijden, alsook brandgevaar, brandwonden en kwetsuren :
1 - Het apparaat altijd elektrisch uitschakelen onmiddellijk na het gebruik en vóór het reinigen.
2 - Gebruik het apparaat niet in de badkamer , onder de douche of in het bad
3 - Plaats het apparaat zodanig dat het niet in het water kan vallen .
4 - Let op dat het apparaat niet in het water, of in een andere vloeistof terecht komt.
5 - Indien het apparaat in het water valt, trek dan onmiddellijk de stekket uit het stopcontact en haal dan pas het apparaat uit het water .
6- Installeer geen rol waar het haar gemakkelijk kunnen worden gedraaid

OPGELET

1 - Laat het apparaat niet onnodig en zonder toezicht ingeschakeld.
2 - Laat het niet binnen het breik van kinderen.
3 - Gebruik enkel onderdelen die door de fabrikant worden aangeraden .
4 - Schakel het apparaat niet in : bij beschadiging van het snoer of van de stekker, indien het niet behoorlijk werkt, indien het gevallen en/of beschadigd is of indien het in het water is gevallen.
Tenir le produit éloigné de surfaces chaudes
5 - Let op dat de verluchters nooit verstopt zijn of ze zodanig plaatsen dat de verluchters geblokkeerd worden (bijvoorbeeld op een bed, een deken...)houd ze stofvrij.
6 - Gebruik het nooit wanneer u slaapt .
7 - Steek geen voorwerpen in de openingen.
8 - Gebruik het niet in de nabijheid van een souitbus of in een omgeving met verhoogd zuurstofgehalte.
9 - Oppassen voor de ogen en voor andere gevoelige lichaamsdelen.
10 - Niet gebruiken onder een deken of een kussen, de warmte kan een elektrische schok, brand of kwetsuren veroorzaken.
11 - Grijp het apparaat niet bij het snoer, het snoer is geen handvat!
12 - Het apparaat niet onbeperkt gebruiken op één plaats op het lichaam, maar beweeg onafgebroken en masseer over het gans lichaamsdeel
13 - Om het apparaat te stoppen drukt u de knop op 'O' en strek de stekker uit het stopcontact.
14 - Herstel het apparaat niet zelf.
15 - Dit product werd vervaardigd enkel voor huishoudelijk gebruik.

VOORZORGEN

1 - Raadpleeg een arts alvorens het apparaat te gebruiken.
2 - Gebruik het niet op gevoelige oppervlakten.
3 - Laat het apparaat niet onnodig ingeschakeld, zeker niet als er kinderen in de buurt zijn .
4 - Gebruik het apparaat niet langer dan 20 min ; schakel het toestel dan uit en laat het 40 min afkoelen alvorens het opnieuw te gebruiken. Het komt de levensduurte van uw toestel ten goede.
5 - Dit apparaat werd ontworpen om vermoeide en pijnlijke spieren in huiselijke kring te behandelen; niet therapeutisch. Indien de symtomen blijven of verergeren raadpleeg dan onmiddellijk een arts.

RAADGEVINGEN BIJ GEBRUIK

1 - Zorg ervoor dat de stroom is uitgeschakeld voordat u de stekker van het apparaat.
2 - Kies de accessoire Massage / ballen / Vangnetten
en klik deze op de netto-apparaat.
3 - Breng crème of gel massage van uw keuze op uw huid
4 - of uit te schakelen, draait u de knop ingedrukt totdat "Klik"
5 - Ter verhoging van de intensiteit, langzaam de macht linksom en rechtsom om de intensiteit te verminderen, draait u de / uit-knop in de richting van de klok mee.
6 - Voer de vliegtuigen door middel van de pols en begin uw massage met cirkelvormige bewegingen, of op en neer gaan van het lichaam.
7 - Na gebruik, verwijder de accessoire en bewaar het apparaat in een schone en droge
Opmerking: Deblokkeer het vangnet voor het schone water indien nodig.

SPECIFICATION

Power: 220-240V
Frequency: 50Hz
Power: ≤ 15W
Weight: 0.780Kg

CE 2008 104 EC CEM

ROHS 2002 95 EC

Het product werd ontworpen met materialen die geen schadelijke invloed hebben op de ecologie.

Wanneer u zich tenslotte ontdoet van het apparaat , gelieve dan de nationale reglementering te respecteren.
We zijn u dankbaar indien u het afzet op de daarvoor voorziene plek om op deze wijze de natuur te beschermen.

GARANTIE

Nous accordons une garantie de 12 mois sur les produits que nous distribuons à partir de la date d'achat. Pendant la durée de la garantie, nous prendrons gratuitement à notre charge, la réparation des vices de fabrication ou de matières, en se réservant le droit de décider si certaines pièces doivent être réparées ou échangées ou encore si l'appareil lui-même doit être échangé. Les dommages occasionnés par une utilisation inadéquate, (choc, branchement sur courant continu, erreur de voltage, détartrage...), l'usure normale ne portant préjudice ni au bon fonctionnement, ni à la valeur de l'appareil, excluent toute prétention à la garantie. La garantie devient caduque si des réparations ont été effectuées par des personnes non agréées ou si des pièces de rechange ne provenant pas de la même marque ont été utilisées. La garantie ne sera valable que si la date d'achat ainsi que le cachet et la signature du magasin figurent sur la carte de garantie ou sur présentation du ticket de caisse. Toute autre forme de prétention à la garantie est exclue, sauf si des dispositions légales spécifient le contraire.

WARRANTY

This appliance is guaranteed for 12 months from the date of purchase. During the period of the guarantee, the distributor will take responsibility for defects occur, the appliance will be repaired or exchanged as the distributor deems necessary. Damage arising from improper use or normal wear and defects, which do not materially affect the performance of the appliance, is not covered under this guarantee. The guarantee is not valid if unauthorized repairs have been attempted or if replacement parts used are not approved by the supplier. The guarantee is valid only if it is stamped and signed by the retailer at the time of the purchase. For all claims made during the period of the guarantee, send the appliance and the warranty card to your retailer. All other claims are excluded from the guarantee unless specifically prohibited by law.

GARANTIA

Damos una garantía de 12 meses a los productos que distribuímos a partir de la fecha de compra. Durante la duración de la garantía, está cubierta de forma gratuita la reparación de los defectos de fabricación o de los materiales, reservándonos el derecho a decidir si ciertas piezas deben ser reparadas o cambiadas o incluso si el equipo completo debe ser reemplazado. Los daños ocasionados por un empleo indebido (golpe, conexión a corriente continua, error de voltaje, ...). el desgaste normal por su uso, están excluídos de la garantía. La garantía caduca cuando se realizan reparaciones por personas no homologadas por el fabricante o si las piezas de recambio no son de la misma marca. La garantía sólo será válida cuando el sello del fabricante y la fecha de compra aparezcan en el bono de garantía. Cualquier otra forma de acceso a la cobertura de la garantía está excluída, salvo disposiciones legales en contra.

MDE 1210

GARANTIE

We verzekeren een garantie van 12 maanden op de producten die wij verdelen vanaf de datum van aankoop. Gedurende deze garantietijd garanderen wij het herstellen van fabricagefouten of het materiaal, we behouden het recht te beslissen of sommige delen moeten worden hersteld of vervangen of indien het gans toestel moet vervangen worden. Beschadigingen door verkeerd gebruik, (stoten, verkeerde aansluiting, vergissing in het voltage, kalkafzetting...),normaal slijtage, dat de goede werking en de waarde van het toestel niet benadeligt, sluit elke vorm van garantie uit. De garantie is ongeldig indien herstellingen werden uitgevoerd door niet officieel erkende of indien er vervangingsstukken werden gebruikt van een ander merk. De garantie zal enkel verzekerd zijn indien op de garantiekaart de datum van aankoop, de stempel en de handtekening van de winkel staan of indien u het cassabon kan voorleggen. Elke andere aanspraak op garantie is uitgesloten, behalve indien het wettelijk voorschrift het tegenstelde specifieert.

RoHS

CARTE DE GARANTIE WARRANTY CARD GARANTIA GARANTIE
12 MOIS 12 MONTHS 12 MESES 12 MAANDEN

CELLU-ROLL MASSAGER

PM789

Nom /Name
Nombre / Naam ....

Adresse / Adress
Dirección / Adres ....

Code Postal /Postcode .... *Ville* ....
Código Postal / Postcode .... *Stadt* ....
Place
Ciudad
Stad

CACHET DU REVENDEUR /
STAMP OF RETAILER / SELLO DEL VENDEDOR /
STEMPEL VAN DE VERKOPER

DATE D'ACHAT / DATE OF PURCHASE/
FECHA DE COMPRA / VERKOOPSDATUM

En cas de panne retournez l'appareil accompagné de cette carte de garantie à votre revendeur
In case of damage, please return appliance and warranty card to your retailer
En caso de defectos, por favor entregue al vendedor el equipo junto con esta garantía.
In geval van defect stuur het artikel terug naar de verkoper vergezeld van deze garantiekaart

SPORT ELEC S.A. BP 35 ROUTE DE ROUEN 27520 BOURGTHEROULDE INFREVILLE FRANCE
Tel 02 32 96 50 50 - FAX 02 32 96 50 59 -www.sport-elec.com - infoport-elec.com